

Anleitung zur Selbstregistrierung für Mandatnehmer

Wenn Sie Meldungen für Drittpersonen auf der TVD erfassen möchten, benötigen Sie einen eigenen Agate-Account sowie die Rolle «Mandatnehmer».

1. Registrierung auf dem Agate-Portal

- Im Browser Ihrer Wahl die Seite www.agate.ch öffnen und auf «**Registrieren**» klicken.
- Dann die Option «**Andre (Privatperson) (1)**» wählen. Diese Option beinhaltet auch die Selbstregistrierung für den Mandatnehmer.

[< Zur Startseite von Agate](#)

Registrieren

> [Bewirtschafter/innen](#)

Für Personen, die einen Landwirtschaftsbetrieb oder Tierstall führen oder Halter/in von Bienen oder Fischen sind.

> [Verwaltungsmitarbeitende](#)

Für Personen, die beim Bund / Kanton oder im Auftrag der öffentlichen Hand arbeiten.

> [Andere \(Privatpersonen\)](#) **1**

Für Personen, auf die keine der genannten Kategorien zutrifft.

Hilfe

Helpdesk Agate

Montag bis Freitag
08:00-16:30
[0848 222 400](tel:0848222400)
info@agatehelpdesk.ch

[< Registrieren](#)

Registrieren als Privatperson

1. Persönliche Angaben | 2. Passwort | 3. Angaben überprüfen | 4. E-Mail bestätigen

Anrede

Vorname

Name

Land

Strasse **Nr.**

PLZ **Ort**

Telefon

E-Mail-Adresse
Falls Sie Ihr Passwort vergessen, können Sie es über dies E-Mail-Adresse zurücksetzen.

Korrespondenzsprache

Geburtsdatum

Hilfe

Helpdesk Agate

Montag bis Freitag
08:00-16:30
[0848 222 400](tel:0848222400)
info@agatehelpdesk.ch

Bitte füllen Sie das Formular mit Ihren Angaben aus

Geben Sie **Ihre gültige E-Mailadresse an** damit Sie unseren Bestätigungslink erhalten.

- Wenn Sie alle Pflichtfelder (*) ausgefüllt haben, klicken Sie auf «**weiter**», um die Registrierung fortzusetzen.

Am Ende der Registrierung erhalten Sie eine Aktivierungsmail, um die Registrierung abzuschliessen. **Bitte bestätigen Sie Ihre Mail Adresse.**

Guten Tag Herr Muster,

Vielen Dank für Ihre Registrierung bei Agate. Um die Registrierung abzuschliessen bitten wir Sie, Ihre E-Mail-Adresse über folgenden Link zu bestätigen. Sie erhalten zusätzlich eine E-Mail mit Ihrer Agate-Nummer. Bitte bewahren Sie die Agate-Nummer gut auf, da sie diese zum Anmelden im Portal benötigen.

[E-Mail-Adresse bestätigen](#)

Der Link ist gültig bis zum 09. Juli 2019 um 13:59 Uhr.

Falls der Link nicht funktioniert, kopieren Sie bitte folgende Adresse in die Adresszeile Ihres Browsers:
<https://rf.agate.ch/signup/backend/user/160234/confirm/0D65433D61994366A9FBD9148F173928?language=de>

Falls Sie nicht wissen, weshalb Sie diese E-Mail erhalten, können Sie sie ignorieren.

Freundliche Grüsse

Bundesamt für Landwirtschaft BLW
Programm Agrarsektor-Administration (ASA)

Danach erhalten Sie eine zweite E-Mail mit Ihrer Agate Nummer und gelangen über den Link direkt zur Anmeldemaske (1).

Guten Tag

Ihre Agate-Nr. (nichtproduktive Umgebung) lautet:

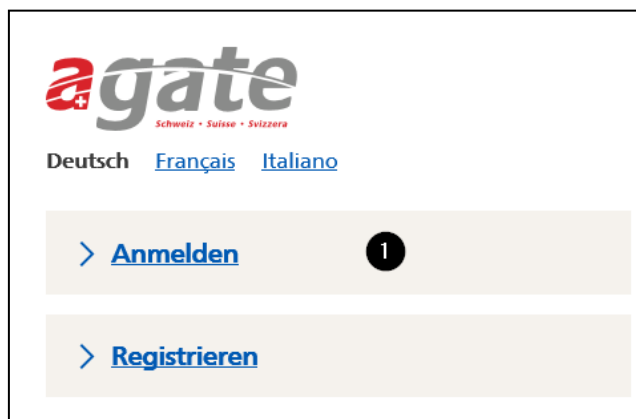
3466567

Bitte bewahren Sie die Agate-Nummer gut auf.
Wenn Sie die Agate-Nummer vergessen haben, können Sie sich die Nummer an Ihre E-Mail-Adresse erneut zuschicken lassen.

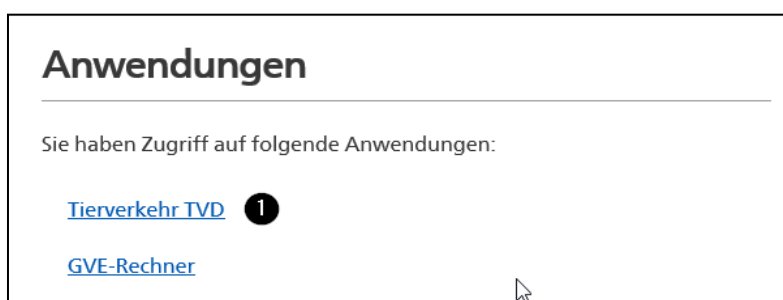
Mit folgendem Link können Sie sich bei Agate mit Ihrer Agate-Nr. anmelden:
<https://agate.ch> **1**

Falls Sie nicht wissen, weshalb Sie diese E-Mail erhalten, können Sie sie ignorieren.

Mit Ihrer Agate-Nr. können Sie sich in Agate anmelden (1).



- Bitte klicken Sie auf «**Tierverkehr TVD**» (1).



- Rolle «**Mandatnehmer**» **auswählen** und auf Button «Speichern» klicken.

Personendetail	
Agate-Nummer	3466614
Vorname	Hans
Strasse	Stauffacherstrasse 1
Postleitzahl	3014
Telefonnummer	0791111111
Personendaten verwalten	
Rolle	<div style="border: 1px solid #ccc; padding: 5px;"> <div style="border-bottom: 1px solid #ccc; padding: 2px 5px;">▼</div> <div style="padding: 2px 5px;">Equideneigentümer</div> <div style="background-color: #0070c0; color: white; padding: 2px 5px;">Mandatnehmer</div> <div style="padding: 2px 5px;">Gast</div> </div>

2. Mandat erteilen



Achtung: Vergabe Mandat einzig durch Mandatgeber möglich!

Der Mandatgeber hat zwei Möglichkeiten, Ihnen das Mandat auf der TVD zu erteilen:

- Mittels Mandatsformular

Mandatserteilung / Attribution de mandat / Conferimento del mandato

agate-Account:
 Name und Adresse des Mandatgebers / Nom et adresse du mandataire
 Adresse / Adresse / Indirizzo

F 6 7

Vollmacht für Equidenmeldungen / Procura per les notificacions de donnes relatives aux equides / Procura per les notificacions de donnes relatives aux equides

Vollmacht für Rinder-, Schaf-, Schweine- und Ziegenmeldungen / Procura per les notificacions de donnes relatives aux bovins, porcs, ovins et caprins / Procura per les notificacions de donnes relatives aux bovins, porcs, ovins et caprins

TVD-Nummer / numero BOTA

Rind / Bovine / Bœuf
 Schaf / Ovine / Mouton
 Schweine / Porc / Porc
 Ziegen / Caprine / Chèvre

Rind / Bovine / Bœuf
 Schaf / Ovine / Mouton
 Schweine / Porc / Porc
 Ziegen / Caprine / Chèvre

Rind / Bovine / Bœuf
 Schaf / Ovine / Mouton
 Schweine / Porc / Porc
 Ziegen / Caprine / Chèvre

Rind / Bovine / Bœuf
 Schaf / Ovine / Mouton
 Schweine / Porc / Porc
 Ziegen / Caprine / Chèvre

Mandatgeber/in / Mandant / Mandante

Das hiermit erteilte Mandat kann nur durch Unterschrift des/der Mandatgebers/der Mandatgeberin erteilt werden.
 Le mandat est valable uniquement si il est signé par le/la mandataire.

agate-Account:
 Name und Adresse des Mandatgebers / Nom et adresse du mandataire
 Adresse / Adresse / Indirizzo

Ort, Datum: _____ Unterschrift: _____
 Lieu, date: _____ Signature: _____

Rücksendeadresse / Adresse de renvoi / Indirizzo di ritorno: agate Helpdesk, Stauffacherstr. 135A, 30114 Bern

➤ Das **Mandatsformular** finden Sie hier: <https://www.identitas.ch/support/>

➤ Alternativ kann es beim **Agate-Helpdesk** verlangt werden.

Tel.: 0848 222 400

Mail: info@agatehelpdesk.ch

- Vergabe auf der TVD

Startseite

Person 1

Personendaten verwalten

Rolle/Betriebsauswahl

Mandate 2

Mandate verwalten 3

Konto >

➤ Bitte klicken Sie im Menü auf «Person»(1) -> «Mandate»(2) -> «Mandate verwalten»(3)

- Tiergattung (4) auswählen, Agate-Nr.(5) Mandatnehmer ergänzen -> «Speichern»(6)

Neues Mandat

Gattung * 4

erteilen an (Agate-Nummer) * 5

(*) Pflichtfeld

Filter

Status

Suche löschen

<input type="checkbox"/>	Objekt	Gattung	erteilt am	erteilt an	Gelöscht am	geändert von

3. Meldungen erfassen

- Wählen Sie die Rolle des Betriebes, für den Sie Meldungen erfassen möchten, durch Klick auf die Zeile

Rolle/Betriebsauswahl

Nach TVD-Nummer suchen

Rolle	TVD-Nummer	Gattung	Betriebsstandort 1	Betriebsstandort 2	Rolle Mandatgeber	Nachname	Vorname	Standard
Mandatnehmer					Mandatnehmer	Muster	Hans	<input type="checkbox"/>
Mandatnehmer	2075891	Rindvieh	Vevay	2762 Roches BE	Tierhalter	Muster	René	<input type="checkbox"/>



- Der Rollenwechsel kann über das Feld oben rechts vorgenommen werden

Postfach 1

René Muster | Mandatnehmer (Tierhalter) | 2075891 | Rindvieh

Hans Muster | Mandatnehmer (Mandatnehmer)

René Muster | Mandatnehmer (Tierhalter) | 2075891 | Rindvieh

